

# Le Quotidien

## Statistique Canada

**Le vendredi 6 juin 2008**

Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

---

### Communiqués

---

#### **Enquête sur la population active, mai 2008**

2

Après avoir connu deux mois de légères hausses, l'emploi est resté inchangé en mai, et le taux de chômage est demeuré à 6,1 %. Au cours des 12 derniers mois, la progression de l'emploi au Canada s'est chiffrée à 339 000 (+2,0 %).

#### **Services correctionnels pour adultes, 2005-2006**

8

Environ 6 adultes sur 10 admis dans un établissement provincial ou territorial pendant l'exercice 2005-2006 étaient en détention provisoire pendant qu'ils attendaient leur procès ou le prononcé de leur sentence, selon un nouveau rapport.

Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés, avril 2008

11

Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers raffinés, février 2008

11

L'utilisation de l'eau à des fins agricoles, 2007

11

---

### **Nouveaux produits**

13

---

### **Calendrier des communiqués : 9 au 13 juin 2008**

15

---



## Communiqués

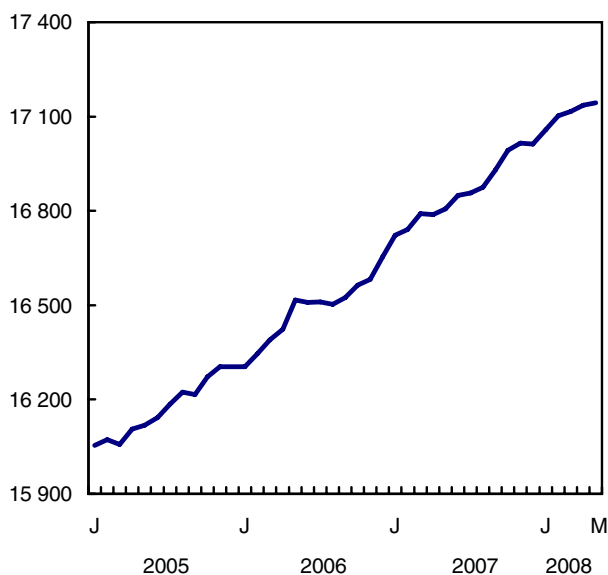
### Enquête sur la population active

Mai 2008

Après avoir connu deux mois de légères hausses, l'emploi est resté inchangé en mai, et le taux de chômage est demeuré à 6,1 %. Au cours des 12 derniers mois, la progression de l'emploi au Canada s'est chiffrée à 339 000 (+2,0 %).

#### Emploi

milliers



Malgré le ralentissement de la croissance de l'emploi observé au cours des derniers mois, le taux d'activité s'est maintenu à son niveau record de 68,0 % en mai.

Les femmes de 25 ans et plus sont entrées en masse sur le marché du travail en mai. L'emploi a augmenté de 35 000 pour ce groupe, alors qu'il est demeuré stable pour les hommes du même âge et qu'il a diminué chez les jeunes hommes et les jeunes femmes. En mai, le taux d'activité des femmes adultes a atteint un sommet sans précédent de 62,4 %.

Le Québec a été la seule province à afficher une croissance de l'emploi notable en mai, alors que l'emploi a diminué au Manitoba et au Nouveau-Brunswick.

L'emploi dans la fabrication a augmenté en mai, principalement en Ontario et au Québec. Au pays, l'emploi dans ce secteur suit une tendance à la baisse

depuis novembre 2002, le repli observé durant cette période s'étant chiffré à 344 000.

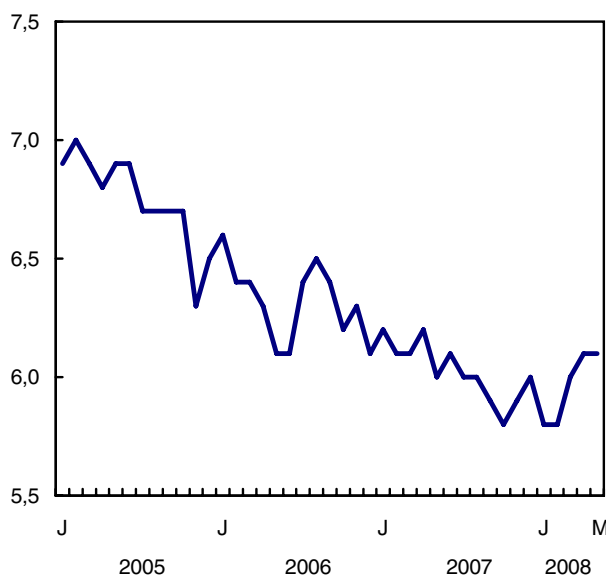
Les soins de santé et l'assistance sociale ainsi que les «autres services» ont enregistré une hausse de l'emploi en mai, tandis que l'agriculture et les services professionnels, scientifiques et techniques ont fléchi à ce chapitre.

La croissance de l'emploi à temps partiel en mai a compensé la diminution de l'emploi à temps plein et a contribué à la baisse de 0,6 % du nombre total d'heures travaillées. Au cours des 12 derniers mois, le nombre total d'heures travaillées a augmenté de 0,9 %, soit la moitié du taux global de croissance de l'emploi.

En mai, le salaire horaire moyen a augmenté de 4,8 % par rapport à ce qu'il était un an plus tôt, ce qui est nettement supérieur à la hausse du plus récent Indice des prix à la consommation (+1,7 %). Depuis septembre 2007, les hausses sur 12 mois du salaire horaire moyen ont dépassé 4 %.

#### Taux de chômage

%



#### Progression de l'emploi au Québec

Au Québec, après deux mois consécutifs de baisse, l'emploi a connu une hausse de 18 000 en mai. En raison d'une progression du nombre de Québécois sur le marché du travail, le taux de chômage a peu changé,

s'étant fixé à 7,5 %. La croissance de l'emploi au cours des 12 derniers mois dans la province s'est établie à 1,2 %, ce qui est inférieur au taux de croissance national.

L'emploi dans le secteur québécois de la fabrication a progressé en mai (+14 000). Alors que le secteur de la fabrication comptait 124 000 travailleurs de moins en mai qu'en novembre 2002, ce secteur est demeuré stable au cours des 12 derniers mois, la croissance de l'industrie du matériel de transport ayant fait contrepoids au repli de la fabrication de textiles et de vêtements.

En mai, la légère progression de l'emploi observée en Ontario a porté la croissance à 2,2 % au cours des 12 derniers mois. La baisse de l'emploi dans les services d'enseignement en mai a été effacée par la hausse dans la fabrication. La tendance dans le secteur de la fabrication est à la baisse dans la province depuis novembre 2002 (-200 000).

À Terre-Neuve-et-Labrador, le taux d'emploi a atteint un sommet inégalé de 52,8 % en mai. Au cours des 12 derniers mois, l'emploi a connu une croissance de 2,9 % (+6 000), l'un des taux de croissance les plus élevés au pays.

Après la forte hausse notée au mois précédent, l'emploi au Manitoba a reculé en mai. Le taux de chômage s'est ainsi accru pour atteindre 4,2 %, soit un taux qui reste néanmoins parmi les plus faibles au pays. L'emploi dans la province a progressé de 1,5 % au cours des 12 derniers mois.

En mai, l'emploi au Nouveau-Brunswick a diminué de 4 400, faisant augmenter le taux de chômage, lequel est passé à 8,9 %. En 2007, l'emploi avait suivi une tendance à la hausse. Toutefois, jusqu'à présent cette année, la croissance montre des signes de ralentissement.

Bien que l'emploi n'ait pas bougé en Alberta en mai, il a progressé de 3,3 % dans cette province au cours des 12 derniers mois, ce qui constitue le taux de croissance le plus fort au pays. Le taux de chômage a augmenté en mai pour s'établir à 3,6 %, en raison d'une plus grande participation sur le marché du travail. Malgré tout, il demeure le plus bas au pays.

### **Forte croissance de l'emploi chez les femmes adultes**

En mai, la hausse de l'emploi chez les femmes adultes s'est chiffrée à 35 000 (+0,5 %), principalement dans le travail à temps partiel. La présence sur le marché du travail de 52 000 femmes de plus en mai a porté le taux d'activité de ce groupe à un sommet sans précédent de 62,4 %.

Parmi les jeunes de 15 à 24 ans, l'emploi a diminué de 25 000 en mai. Au cours des 12 derniers mois,

l'emploi pour ce groupe a augmenté de 0,8 %. Bien que ce taux de croissance soit inférieur à celui constaté pour l'emploi dans l'ensemble de la population (+2,0 %), il est demeuré semblable au taux de croissance du nombre de jeunes au pays.

### **Départ rapide pour les étudiants âgés de 20 à 24 ans**

De mai à août, l'Enquête sur la population active recueille des renseignements sur le marché du travail concernant les jeunes de 15 à 24 ans qui fréquentaient l'école à temps plein en mars et qui ont l'intention de retourner aux études à l'automne. Les résultats de l'enquête pour mai fournissent les premiers indicateurs du marché des emplois d'été, particulièrement pour les étudiants de 20 à 24 ans. Cependant, un grand nombre des étudiants plus jeunes, soit ceux âgés de 15 à 19 ans, n'avaient pas encore fini les cours pour l'été durant ce mois. Les données de juin, de juillet et d'août fourniront d'autres renseignements sur le marché des emplois d'été. Les estimations publiées ne sont pas désaisonnalisées, et les comparaisons ne peuvent donc être faites que d'une année à l'autre.

Les étudiants âgés de 20 à 24 ans ont fait leur entrée sur le marché des emplois d'été en mai. L'emploi chez ces étudiants a progressé de 29 000 par rapport au niveau enregistré un an plus tôt, et cette hausse s'est principalement manifestée dans le travail à temps partiel. Une poussée du nombre d'étudiants en quête de travail a fait augmenter le taux de chômage de ce groupe, lequel est passé à 15,4 % en mai 2008, en hausse de 3,2 points de pourcentage par rapport à mai 2007.

**Nota :** Les estimations tirées de l'Enquête sur la population active (EPA) sont fondées sur un échantillon et sont donc sujettes à la variabilité d'échantillonnage. Les estimations visant de petites régions géographiques ou de petites branches d'activité seront associées à une variabilité plus importante. Pour une explication de la variabilité d'échantillonnage des estimations et de la méthode d'évaluation de cette variabilité à l'aide de l'erreur-type, veuillez consulter la section de la publication *Information sur la population active* (71-001-XWF, gratuite) traitant de la qualité des données.

**Données stockées dans CANSIM : tableaux 282-0001 à 282-0042, 282-0047 à 282-0064 et 282-0069 à 282-0099.**

**Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 3701.**

Un résumé plus détaillé, *Information population active* (71-001-XWF, gratuit), pour la semaine se

terminant le 17 mai, est maintenant offert. À partir du module *Publications* de notre site Web, sous *Publications Internet gratuites*, choisissez *Travail*. Des prix de réseau et de gros sont offerts sur demande. Le CD-ROM *Revue chronologique de la population active*, 2007 (71F0004XCB, 209 \$) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les produits*.

Il est également possible de consulter en ligne des tableaux de données. À partir du module *Par sujet* de notre site Web, choisissez *Travail*.

Le prochain communiqué de l'Enquête sur la population active paraîtra le 11 juillet.

Pour commander des données ou pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-4090 ou composez sans frais le 1-866-873-8788 ([travail@statcan.ca](mailto:travail@statcan.ca)). Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Dominique Pinard au 613-951-7580 ([dominique.pinard@statcan.ca](mailto:dominique.pinard@statcan.ca)) ou avec Vincent Ferrao au 613-951-4750 ([vincent.ferrao@statcan.ca](mailto:vincent.ferrao@statcan.ca)), Division de la statistique du travail.

### Caractéristiques de la population active, selon l'âge et le sexe

|                                       | Avril<br>2008 | Mai<br>2008 | Avril<br>à<br>mai<br>2008 | Mai<br>2007<br>à<br>mai<br>2008 | Avril<br>à<br>mai<br>2008 | Mai<br>2007<br>à<br>mai<br>2008 |
|---------------------------------------|---------------|-------------|---------------------------|---------------------------------|---------------------------|---------------------------------|
| Données désaisonnalisées              |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
|                                       | milliers      |             | variation en milliers     |                                 | variation en %            |                                 |
| <b>Les deux sexes, 15 ans et plus</b> |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
| Population                            | 26 839,2      | 26 870,6    | 31,4                      | 366,1                           | 0,1                       | 1,4                             |
| Population active                     | 18 239,8      | 18 261,6    | 21,8                      | 377,6                           | 0,1                       | 2,1                             |
| Emploi                                | 17 136,0      | 17 144,4    | 8,4                       | 338,5                           | 0,0                       | 2,0                             |
| Temps plein                           | 14 029,4      | 13 997,2    | -32,2                     | 247,9                           | -0,2                      | 1,8                             |
| Temps partiel                         | 3 106,6       | 3 147,2     | 40,6                      | 90,6                            | 1,3                       | 3,0                             |
| Chômage                               | 1 103,8       | 1 117,2     | 13,4                      | 39,2                            | 1,2                       | 3,6                             |
| Taux d'activité                       | 68,0          | 68,0        | 0,0                       | 0,5                             | ...                       | ...                             |
| Taux de chômage                       | 6,1           | 6,1         | 0,0                       | 0,1                             | ...                       | ...                             |
| Taux d'emploi                         | 63,8          | 63,8        | 0,0                       | 0,4                             | ...                       | ...                             |
| Taux de temps partiel                 | 18,1          | 18,4        | 0,3                       | 0,2                             | ...                       | ...                             |
| <b>Jeunes, 15 à 24 ans</b>            |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
| Population                            | 4 371,3       | 4 372,9     | 1,6                       | 24,0                            | 0,0                       | 0,6                             |
| Population active                     | 2 982,8       | 2 956,5     | -26,3                     | 41,8                            | -0,9                      | 1,4                             |
| Emploi                                | 2 631,0       | 2 605,7     | -25,3                     | 20,4                            | -1,0                      | 0,8                             |
| Temps plein                           | 1 464,6       | 1 446,6     | -18,0                     | 0,1                             | -1,2                      | 0,0                             |
| Temps partiel                         | 1 166,3       | 1 159,1     | -7,2                      | 20,3                            | -0,6                      | 1,8                             |
| Chômage                               | 351,8         | 350,8       | -1,0                      | 21,4                            | -0,3                      | 6,5                             |
| Taux d'activité                       | 68,2          | 67,6        | -0,6                      | 0,6                             | ...                       | ...                             |
| Taux de chômage                       | 11,8          | 11,9        | 0,1                       | 0,6                             | ...                       | ...                             |
| Taux d'emploi                         | 60,2          | 59,6        | -0,6                      | 0,2                             | ...                       | ...                             |
| Taux de temps partiel                 | 44,3          | 44,5        | 0,2                       | 0,5                             | ...                       | ...                             |
| <b>Hommes, 25 ans et plus</b>         |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
| Population                            | 10 978,6      | 10 993,5    | 14,9                      | 171,1                           | 0,1                       | 1,6                             |
| Population active                     | 8 134,2       | 8 130,7     | -3,5                      | 172,3                           | 0,0                       | 2,2                             |
| Emploi                                | 7 714,1       | 7 712,5     | -1,6                      | 168,9                           | 0,0                       | 2,2                             |
| Temps plein                           | 7 216,8       | 7 197,0     | -19,8                     | 135,6                           | -0,3                      | 1,9                             |
| Temps partiel                         | 497,2         | 515,4       | 18,2                      | 33,2                            | 3,7                       | 6,9                             |
| Chômage                               | 420,1         | 418,2       | -1,9                      | 3,4                             | -0,5                      | 0,8                             |
| Taux d'activité                       | 74,1          | 74,0        | -0,1                      | 0,5                             | ...                       | ...                             |
| Taux de chômage                       | 5,2           | 5,1         | -0,1                      | -0,1                            | ...                       | ...                             |
| Taux d'emploi                         | 70,3          | 70,2        | -0,1                      | 0,5                             | ...                       | ...                             |
| Taux de temps partiel                 | 6,4           | 6,7         | 0,3                       | 0,3                             | ...                       | ...                             |
| <b>Femmes, 25 ans et plus</b>         |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
| Population                            | 11 489,3      | 11 504,2    | 14,9                      | 171,1                           | 0,1                       | 1,5                             |
| Population active                     | 7 122,8       | 7 174,4     | 51,6                      | 163,6                           | 0,7                       | 2,3                             |
| Emploi                                | 6 791,0       | 6 826,3     | 35,3                      | 149,3                           | 0,5                       | 2,2                             |
| Temps plein                           | 5 347,9       | 5 353,6     | 5,7                       | 112,2                           | 0,1                       | 2,1                             |
| Temps partiel                         | 1 443,1       | 1 472,7     | 29,6                      | 37,1                            | 2,1                       | 2,6                             |
| Chômage                               | 331,9         | 348,1       | 16,2                      | 14,3                            | 4,9                       | 4,3                             |
| Taux d'activité                       | 62,0          | 62,4        | 0,4                       | 0,5                             | ...                       | ...                             |
| Taux de chômage                       | 4,7           | 4,9         | 0,2                       | 0,1                             | ...                       | ...                             |
| Taux d'emploi                         | 59,1          | 59,3        | 0,2                       | 0,4                             | ...                       | ...                             |
| Taux de temps partiel                 | 21,3          | 21,6        | 0,3                       | 0,1                             | ...                       | ...                             |

... n'ayant pas lieu de figurer

**Note:** Tableau de CANSIM connexe 282-0087.

# Emploi selon la catégorie de travailleurs et le secteur d'activité (codé selon le SCIAN<sup>1</sup>)

|                                                                                         | Avril<br>2008   | Mai<br>2008     | Avril<br>à<br>mai<br>2008 | Avril<br>2007<br>à<br>mai<br>2008 | Avril<br>à<br>mai<br>2008 | Mai<br>2007<br>à<br>mai<br>2008 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|-----------------|---------------------------|-----------------------------------|---------------------------|---------------------------------|
| Données désaisonnalisées                                                                |                 |                 |                           |                                   |                           |                                 |
|                                                                                         | milliers        |                 | variation en milliers     |                                   | variation en %            |                                 |
| <b>Catégorie de travailleurs</b>                                                        |                 |                 |                           |                                   |                           |                                 |
| Employés                                                                                | 14 509,4        | 14 534,6        | 25,2                      | 370,8                             | 0,2                       | 2,6                             |
| Travailleurs indépendants                                                               | 2 626,5         | 2 609,8         | -16,7                     | -32,4                             | -0,6                      | -1,2                            |
| Employés du secteur privé/public                                                        |                 |                 |                           |                                   |                           |                                 |
| Public                                                                                  | 3 420,8         | 3 413,9         | -6,9                      | 169,8                             | -0,2                      | 5,2                             |
| Privé                                                                                   | 11 088,7        | 11 120,7        | 32,0                      | 201,0                             | 0,3                       | 1,8                             |
| <b>Branche d'activité</b>                                                               | <b>17 136,0</b> | <b>17 144,4</b> | <b>8,4</b>                | <b>338,5</b>                      | <b>0,0</b>                | <b>2,0</b>                      |
| <b>Secteur des biens</b>                                                                | <b>4 004,4</b>  | <b>4 033,0</b>  | <b>28,6</b>               | <b>33,6</b>                       | <b>0,7</b>                | <b>0,8</b>                      |
| Agriculture                                                                             | 332,3           | 322,2           | -10,1                     | -9,8                              | -3,0                      | -3,0                            |
| Ressources naturelles                                                                   | 341,5           | 337,1           | -4,4                      | -3,7                              | -1,3                      | -1,1                            |
| Services publics                                                                        | 149,0           | 150,7           | 1,7                       | 12,5                              | 1,1                       | 9,0                             |
| Construction                                                                            | 1 229,5         | 1 236,9         | 7,4                       | 101,2                             | 0,6                       | 8,9                             |
| Fabrication                                                                             | 1 952,0         | 1 986,2         | 34,2                      | -66,4                             | 1,8                       | -3,2                            |
| <b>Secteur des services</b>                                                             | <b>13 131,6</b> | <b>13 111,4</b> | <b>-20,2</b>              | <b>304,8</b>                      | <b>-0,2</b>               | <b>2,4</b>                      |
| Commerce                                                                                | 2 695,8         | 2 681,9         | -13,9                     | 12,1                              | -0,5                      | 0,5                             |
| Transport et entreposage                                                                | 859,0           | 851,2           | -7,8                      | 31,9                              | -0,9                      | 3,9                             |
| Finance, assurances, immobilier et location                                             | 1 078,4         | 1 076,6         | -1,8                      | 19,9                              | -0,2                      | 1,9                             |
| Services professionnels, scientifiques et techniques                                    | 1 199,4         | 1 183,3         | -16,1                     | 61,0                              | -1,3                      | 5,4                             |
| Services aux entreprises, services relatifs aux bâtiments et autres services de soutien | 709,4           | 711,1           | 1,7                       | 23,4                              | 0,2                       | 3,4                             |
| Services d'enseignement                                                                 | 1 204,6         | 1 191,2         | -13,4                     | 11,5                              | -1,1                      | 1,0                             |
| Soins de santé et assistance sociale                                                    | 1 885,4         | 1 907,1         | 21,7                      | 68,4                              | 1,2                       | 3,7                             |
| Information, culture et loisirs                                                         | 763,3           | 754,9           | -8,4                      | -35,0                             | -1,1                      | -4,4                            |
| Hébergement et services de restauration                                                 | 1 075,9         | 1 083,0         | 7,1                       | -0,1                              | 0,7                       | 0,0                             |
| Autres services                                                                         | 734,0           | 748,1           | 14,1                      | 35,3                              | 1,9                       | 5,0                             |
| Administrations publiques                                                               | 926,5           | 923,0           | -3,5                      | 76,6                              | -0,4                      | 9,1                             |

1. Système de classification des industries de l'Amérique du Nord.

**Note:** Tableaux de CANSIM connexes 282-0088 et 282-0089.

## Caractéristiques de la population active, selon la province

|                                | Avril<br>2008 | Mai<br>2008 | Avril<br>à<br>mai<br>2008 | Mai<br>2007<br>à<br>mai<br>2008 | Avril<br>à<br>mai<br>2008 | Mai<br>2007<br>à<br>mai<br>2008 |
|--------------------------------|---------------|-------------|---------------------------|---------------------------------|---------------------------|---------------------------------|
| Données désaisonnalisées       |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
|                                | milliers      |             | variation en milliers     |                                 | variation en %            |                                 |
| <b>Terre-Neuve-et-Labrador</b> |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
| Population                     | 425,6         | 425,7       | 0,1                       | 1,6                             | 0,0                       | 0,4                             |
| Population active              | 257,6         | 256,9       | -0,7                      | 6,5                             | -0,3                      | 2,6                             |
| Emploi                         | 223,7         | 224,7       | 1,0                       | 6,4                             | 0,4                       | 2,9                             |
| Temps plein                    | 189,1         | 192,3       | 3,2                       | 7,1                             | 1,7                       | 3,8                             |
| Temps partiel                  | 34,6          | 32,5        | -2,1                      | -0,6                            | -6,1                      | -1,8                            |
| Chômage                        | 33,9          | 32,2        | -1,7                      | 0,1                             | -5,0                      | 0,3                             |
| Taux d'activité                | 60,5          | 60,3        | -0,2                      | 1,3                             | ...                       | ...                             |
| Taux de chômage                | 13,2          | 12,5        | -0,7                      | -0,3                            | ...                       | ...                             |
| Taux d'emploi                  | 52,6          | 52,8        | 0,2                       | 1,3                             | ...                       | ...                             |
| <b>Île-du-Prince-Édouard</b>   |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
| Population                     | 114,0         | 114,1       | 0,1                       | 1,1                             | 0,1                       | 1,0                             |
| Population active              | 79,4          | 78,5        | -0,9                      | 1,7                             | -1,1                      | 2,2                             |
| Emploi                         | 70,4          | 71,0        | 0,6                       | 2,0                             | 0,9                       | 2,9                             |
| Temps plein                    | 59,4          | 59,2        | -0,2                      | 1,4                             | -0,3                      | 2,4                             |
| Temps partiel                  | 11,0          | 11,8        | 0,8                       | 0,6                             | 7,3                       | 5,4                             |
| Chômage                        | 8,9           | 7,5         | -1,4                      | -0,3                            | -15,7                     | -3,8                            |
| Taux d'activité                | 69,6          | 68,8        | -0,8                      | 0,8                             | ...                       | ...                             |
| Taux de chômage                | 11,2          | 9,6         | -1,6                      | -0,6                            | ...                       | ...                             |
| Taux d'emploi                  | 61,8          | 62,2        | 0,4                       | 1,1                             | ...                       | ...                             |
| <b>Nouvelle-Écosse</b>         |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
| Population                     | 767,7         | 768,0       | 0,3                       | 4,3                             | 0,0                       | 0,6                             |
| Population active              | 490,6         | 489,7       | -0,9                      | 5,2                             | -0,2                      | 1,1                             |
| Emploi                         | 452,4         | 449,3       | -3,1                      | 3,4                             | -0,7                      | 0,8                             |
| Temps plein                    | 369,1         | 365,4       | -3,7                      | 0,2                             | -1,0                      | 0,1                             |
| Temps partiel                  | 83,3          | 83,9        | 0,6                       | 3,1                             | 0,7                       | 3,8                             |
| Chômage                        | 38,2          | 40,4        | 2,2                       | 1,8                             | 5,8                       | 4,7                             |
| Taux d'activité                | 63,9          | 63,8        | -0,1                      | 0,4                             | ...                       | ...                             |
| Taux de chômage                | 7,8           | 8,2         | 0,4                       | 0,2                             | ...                       | ...                             |
| Taux d'emploi                  | 58,9          | 58,5        | -0,4                      | 0,1                             | ...                       | ...                             |
| <b>Nouveau-Brunswick</b>       |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
| Population                     | 617,0         | 617,6       | 0,6                       | 5,1                             | 0,1                       | 0,8                             |
| Population active              | 400,6         | 398,3       | -2,3                      | 6,8                             | -0,6                      | 1,7                             |
| Emploi                         | 367,3         | 362,9       | -4,4                      | 2,1                             | -1,2                      | 0,6                             |
| Temps plein                    | 309,3         | 305,5       | -3,8                      | 3,6                             | -1,2                      | 1,2                             |
| Temps partiel                  | 57,9          | 57,4        | -0,5                      | -1,5                            | -0,9                      | -2,5                            |
| Chômage                        | 33,3          | 35,4        | 2,1                       | 4,7                             | 6,3                       | 15,3                            |
| Taux d'activité                | 64,9          | 64,5        | -0,4                      | 0,6                             | ...                       | ...                             |
| Taux de chômage                | 8,3           | 8,9         | 0,6                       | 1,1                             | ...                       | ...                             |
| Taux d'emploi                  | 59,5          | 58,8        | -0,7                      | -0,1                            | ...                       | ...                             |
| <b>Québec</b>                  |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
| Population                     | 6 358,9       | 6 363,7     | 4,8                       | 55,5                            | 0,1                       | 0,9                             |
| Population active              | 4 183,5       | 4 198,6     | 15,1                      | 63,3                            | 0,4                       | 1,5                             |
| Emploi                         | 3 867,5       | 3 885,4     | 17,9                      | 44,9                            | 0,5                       | 1,2                             |
| Temps plein                    | 3 154,2       | 3 166,0     | 11,8                      | 22,4                            | 0,4                       | 0,7                             |
| Temps partiel                  | 713,3         | 719,4       | 6,1                       | 22,4                            | 0,9                       | 3,2                             |
| Chômage                        | 315,9         | 313,2       | -2,7                      | 18,5                            | -0,9                      | 6,3                             |
| Taux d'activité                | 65,8          | 66,0        | 0,2                       | 0,4                             | ...                       | ...                             |
| Taux de chômage                | 7,6           | 7,5         | -0,1                      | 0,4                             | ...                       | ...                             |
| Taux d'emploi                  | 60,8          | 61,1        | 0,3                       | 0,2                             | ...                       | ...                             |

... n'ayant pas lieu de figurer

**Note:** Tableau de CANSIM connexe 282-0087.

## Caractéristiques de la population active, selon la province

|                             | Avril<br>2008 | Mai<br>2008 | Avril<br>à<br>mai<br>2008 | Mai<br>2007<br>à<br>mai<br>2008 | Avril<br>à<br>mai<br>2008 | Mai<br>2007<br>à<br>mai<br>2008 |
|-----------------------------|---------------|-------------|---------------------------|---------------------------------|---------------------------|---------------------------------|
| Données désaisonnalisées    |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
|                             | milliers      |             | variation en milliers     |                                 | variation en %            |                                 |
| <b>Ontario</b>              |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
| Population                  | 10 474,4      | 10 487,2    | 12,8                      | 145,1                           | 0,1                       | 1,4                             |
| Population active           | 7 153,2       | 7 167,5     | 14,3                      | 158,9                           | 0,2                       | 2,3                             |
| Emploi                      | 6 700,4       | 6 711,6     | 11,2                      | 142,8                           | 0,2                       | 2,2                             |
| Temps plein                 | 5 481,4       | 5 464,8     | -16,6                     | 93,6                            | -0,3                      | 1,7                             |
| Temps partiel               | 1 219,0       | 1 246,8     | 27,8                      | 49,2                            | 2,3                       | 4,1                             |
| Chômage                     | 452,8         | 456,0       | 3,2                       | 16,2                            | 0,7                       | 3,7                             |
| Taux d'activité             | 68,3          | 68,3        | 0,0                       | 0,5                             | ...                       | ...                             |
| Taux de chômage             | 6,3           | 6,4         | 0,1                       | 0,1                             | ...                       | ...                             |
| Taux d'emploi               | 64,0          | 64,0        | 0,0                       | 0,5                             | ...                       | ...                             |
| <b>Manitoba</b>             |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
| Population                  | 907,3         | 908,2       | 0,9                       | 10,6                            | 0,1                       | 1,2                             |
| Population active           | 636,0         | 631,6       | -4,4                      | 3,2                             | -0,7                      | 0,5                             |
| Emploi                      | 611,7         | 605,0       | -6,7                      | 9,2                             | -1,1                      | 1,5                             |
| Temps plein                 | 491,3         | 494,1       | 2,8                       | 16,7                            | 0,6                       | 3,5                             |
| Temps partiel               | 120,4         | 110,9       | -9,5                      | -7,6                            | -7,9                      | -6,4                            |
| Chômage                     | 24,3          | 26,6        | 2,3                       | -6,0                            | 9,5                       | -18,4                           |
| Taux d'activité             | 70,1          | 69,5        | -0,6                      | -0,5                            | ...                       | ...                             |
| Taux de chômage             | 3,8           | 4,2         | 0,4                       | -1,0                            | ...                       | ...                             |
| Taux d'emploi               | 67,4          | 66,6        | -0,8                      | 0,2                             | ...                       | ...                             |
| <b>Saskatchewan</b>         |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
| Population                  | 763,7         | 765,2       | 1,5                       | 16,0                            | 0,2                       | 2,1                             |
| Population active           | 533,0         | 531,2       | -1,8                      | 7,0                             | -0,3                      | 1,3                             |
| Emploi                      | 510,1         | 509,4       | -0,7                      | 8,8                             | -0,1                      | 1,8                             |
| Temps plein                 | 420,1         | 416,6       | -3,5                      | 13,9                            | -0,8                      | 3,5                             |
| Temps partiel               | 90,0          | 92,7        | 2,7                       | -5,2                            | 3,0                       | -5,3                            |
| Chômage                     | 22,8          | 21,8        | -1,0                      | -1,7                            | -4,4                      | -7,2                            |
| Taux d'activité             | 69,8          | 69,4        | -0,4                      | -0,6                            | ...                       | ...                             |
| Taux de chômage             | 4,3           | 4,1         | -0,2                      | -0,4                            | ...                       | ...                             |
| Taux d'emploi               | 66,8          | 66,6        | -0,2                      | -0,2                            | ...                       | ...                             |
| <b>Alberta</b>              |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
| Population                  | 2 783,8       | 2 788,5     | 4,7                       | 56,1                            | 0,2                       | 2,1                             |
| Population active           | 2 076,5       | 2 083,6     | 7,1                       | 62,0                            | 0,3                       | 3,1                             |
| Emploi                      | 2 008,1       | 2 007,7     | -0,4                      | 63,3                            | 0,0                       | 3,3                             |
| Temps plein                 | 1 695,6       | 1 682,8     | -12,8                     | 50,9                            | -0,8                      | 3,1                             |
| Temps partiel               | 312,5         | 325,0       | 12,5                      | 12,5                            | 4,0                       | 4,0                             |
| Chômage                     | 68,5          | 75,9        | 7,4                       | -1,3                            | 10,8                      | -1,7                            |
| Taux d'activité             | 74,6          | 74,7        | 0,1                       | 0,7                             | ...                       | ...                             |
| Taux de chômage             | 3,3           | 3,6         | 0,3                       | -0,2                            | ...                       | ...                             |
| Taux d'emploi               | 72,1          | 72,0        | -0,1                      | 0,8                             | ...                       | ...                             |
| <b>Colombie-Britannique</b> |               |             |                           |                                 |                           |                                 |
| Population                  | 3 626,9       | 3 632,4     | 5,5                       | 70,6                            | 0,2                       | 2,0                             |
| Population active           | 2 429,4       | 2 425,7     | -3,7                      | 62,9                            | -0,2                      | 2,7                             |
| Emploi                      | 2 324,3       | 2 317,4     | -6,9                      | 55,7                            | -0,3                      | 2,5                             |
| Temps plein                 | 1 859,6       | 1 850,9     | -8,7                      | 38,2                            | -0,5                      | 2,1                             |
| Temps partiel               | 464,7         | 466,5       | 1,8                       | 17,5                            | 0,4                       | 3,9                             |
| Chômage                     | 105,1         | 108,2       | 3,1                       | 7,1                             | 2,9                       | 7,0                             |
| Taux d'activité             | 67,0          | 66,8        | -0,2                      | 0,5                             | ...                       | ...                             |
| Taux de chômage             | 4,3           | 4,5         | 0,2                       | 0,2                             | ...                       | ...                             |
| Taux d'emploi               | 64,1          | 63,8        | -0,3                      | 0,3                             | ...                       | ...                             |

... n'ayant pas lieu de figurer

**Note:** Tableau de CANSIM connexe 282-0087.

## Services correctionnels pour adultes

2005-2006

Environ 6 adultes sur 10 admis dans un établissement de détention provincial ou territorial pendant l'exercice 2005-2006 étaient en détention provisoire pendant qu'ils attendaient leur procès ou le prononcé de leur sentence, selon un nouveau rapport.

Le rapport «Les services correctionnels pour adultes au Canada, 2005-2006», publié aujourd'hui par le Centre canadien de la statistique juridique, révèle que la composition des adultes admis en détention a beaucoup changé au cours d'une période de 10 ans.

Le rapport analyse les tendances en matière de la surveillance des adultes dans les établissements de détention et dans la collectivité, de même que les dépenses de fonctionnement des services correctionnels. De plus, pour la première fois, on y examine les caractéristiques des contrevenants qui ont été mis en détention provisoire.

En 1996-1997, le nombre d'adultes placés en détention provisoire en attendant de comparaître de nouveau devant le tribunal était pratiquement identique au nombre de personnes admises dans des établissements de détention après condamnation.

Or, depuis ce temps, le nombre d'admissions en détention provisoire dans des prisons provinciales et territoriales a augmenté de 22 %, tandis que le nombre d'admissions de personnes condamnées dans des établissements de détention provinciaux et territoriaux a reculé de près de 28 %.

Par conséquent, les admissions en détention provisoire en 2005-2006 représentaient 59 % des admissions dans des prisons provinciales et territoriales, alors que les admissions en détention après condamnation en représentaient 35 %. Les admissions en détention temporaire représentaient les 7 % restants.

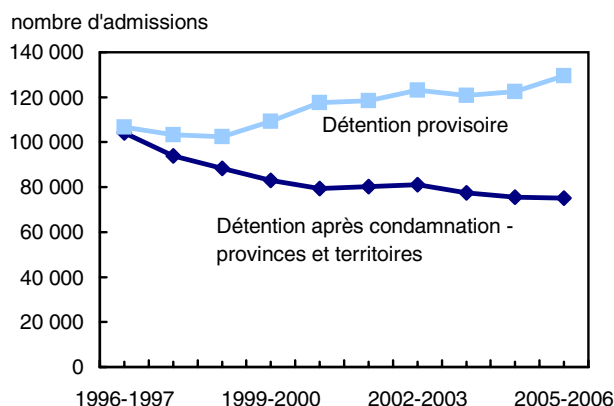
Plusieurs facteurs ont pu contribuer à la croissance de la détention provisoire et à la diminution de la détention à la suite d'une condamnation. Parmi ceux-ci figurent les modifications législatives concernant la détermination de la peine et la détention provisoire, les caractéristiques de l'accusé et le temps nécessaire pour traiter les causes.

En 2005-2006, un peu plus de 224 500 adultes ont été admis à un programme de détention dans des établissements provinciaux et territoriaux, en hausse de 3,7 % par rapport à l'année précédente. Cette augmentation d'une année à l'autre a été attribuable à l'accroissement de 5,8 % du nombre d'admissions en détention provisoire. Le nombre d'admissions en

détention provinciale et territoriale à la suite d'une condamnation est demeuré pratiquement stable.

En outre, près de 8 300 adultes ont été admis en détention dans des prisons fédérales en 2005-2006, ce qui porte le nombre total d'admissions au pays à près de 233 000.

### Le nombre d'adultes mis en détention provisoire a augmenté depuis 1996-1997, tandis que le nombre d'adultes condamnés à une peine d'emprisonnement en milieu provincial ou territorial a diminué<sup>1</sup>



1. En raison de données manquantes pour certaines années, les chiffres excluent l'Île-du-Prince-Édouard, le Nouveau-Brunswick, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

### Les accusés passent plus de temps en détention provisoire

Parallèlement à la progression des admissions en détention provisoire, on a observé une tendance générale à la hausse du temps passé en détention provisoire au cours d'une période de 10 ans dans les huit secteurs de compétence.

La plupart des adultes en détention provisoire y passent encore moins d'une semaine, mais cette proportion a diminué considérablement.

En 1996-1997, environ 62 % des adultes en détention provisoire y avaient passé une semaine ou moins et, en 2005-2006, cette proportion avait diminué pour se situer à 54 %.

Par contre, au cours de la même période, la proportion d'adultes qui sont restés au moins trois mois en détention provisoire a augmenté pour passer de 4 % à 7 %.

Parmi les neuf secteurs de compétence qui ont déclaré des données de façon régulière, la plupart

ont affiché une hausse du temps passé en détention provisoire.

Le Québec a déclaré les périodes les plus courtes. En 2005-2006, environ 70 % de tous les adultes en détention provisoire au Québec y ont passé une semaine ou moins, alors que 13 % y sont restés plus d'un mois.

**Les adultes en détention provisoire sont plus souvent inculpés de crimes violents que les détenus condamnés n'ayant jamais été mis en détention provisoire**

Les caractéristiques des adultes en détention provisoire et des détenus condamnés qui n'ont jamais été mis en détention provisoire diffèrent d'importantes façons, selon les données de cinq provinces : Terre-Neuve-et-Labrador, Nouvelle-Écosse, Ontario, Nouveau-Brunswick et Saskatchewan.

En 2005-2006, 40 % des adultes en détention provisoire avaient été inculpés d'un crime violent comparativement à 16 % des détenus qui n'avaient pas été en détention provisoire, mais qui devaient purger une peine d'emprisonnement par suite d'une condamnation.

Les détenus qui n'ont jamais été mis en détention provisoire, mais qui ont été condamnés à une peine d'emprisonnement étaient le plus souvent inculpés pour des délits de la route ou pour des crimes autres que des infractions au *Code criminel*, comme le défaut de payer une contravention.

La population en détention provisoire était généralement plus jeune que la population condamnée et non mise en détention provisoire. Par exemple, 29 % des détenus mis en détention provisoire avaient moins de 25 ans, comparativement à 20 % des détenus condamnés qui n'avaient jamais été mis en détention provisoire.

Les contrevenants en détention provisoire affichaient également des niveaux de scolarité plus bas. Environ 43 % des contrevenants en détention provisoire avaient au minimum un diplôme d'études secondaires, comparativement à 48 % des détenus n'ayant jamais été mis en détention provisoire.

D'autres données de la Saskatchewan ont été recueillies sur les besoins de traitement évalués des détenus. Ces besoins comprennent l'attitude, les pairs et les compagnons (interactions sociales), l'abus d'alcool ou de drogues (toxicomanie), l'emploi, les relations conjugales ou familiales ainsi que la stabilité émotionnelle.

Pour les deux groupes, le besoin le plus souvent repéré avait trait à la toxicomanie. Pour les six besoins, la proportion de personnes en détention provisoire ayant

un besoin donné était supérieure à celle des détenus condamnés n'ayant jamais été mis en détention provisoire.

Les personnes en détention provisoire en Saskatchewan affichaient un plus grand nombre de ces besoins que les détenus condamnés qui n'avaient pas été mis en détention provisoire. Plus particulièrement, 41 % des personnes en détention provisoire ont dit avoir cinq ou six besoins, par rapport à 29 % des détenus condamnés n'ayant passé aucune période en détention provisoire.

**La surveillance communautaire : plus de contrevenants sont en probation**

La grande majorité des admissions aux programmes de surveillance communautaire (93 %) se font sous l'autorité des provinces et des territoires. Les libérations conditionnelles totales, les cas de semi-liberté et les mises en liberté d'office sont la responsabilité du Service correctionnel du Canada et représentent 7 % du total des admissions aux programmes de surveillance communautaire.

En 2005-2006, près de 101 900 personnes ont été placées dans un programme de surveillance communautaire dans les provinces et les territoires, en hausse de 1,6 % par rapport à l'année précédente.

La surveillance communautaire comprend la probation, qui représente 74 % du total, les condamnations avec sursis (17 %), la libération conditionnelle fédérale (7 %), telle que la libération conditionnelle totale et la semi-liberté, ainsi que la libération conditionnelle provinciale (2 %).

Cette augmentation de la supervision communautaire a été attribuable à une progression de 2,2 % du nombre de contrevenants en probation, lequel a atteint plus de 81 400.

**Données stockées dans CANSIM : tableaux 251-0001 à 251-0003 et 251-0007.**

**Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 3306.**

Le *Juristat* : «Les services correctionnels pour adultes au Canada, 2005-2006», vol. 28, n° 6, (85-002-XIF, gratuit), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web. Sous *Publications Internet gratuites*, choisissez *Crime et justice*. Une version imprimée (85-002-XPF, 11 \$/100 \$) est également en vente. Voir *Pour commander les produits*.

Des tableaux de données sont également offerts. À partir du module *Tableaux sommaires* du notre site Web, choisissez *Sujet*, puis *Crime et justice*.

Pour obtenir des renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec les Services à la

clientèle au 613-951-9023 ou composez sans frais le 1-800-387-2231, Centre canadien de la statistique juridique.

## Répartition des admissions aux services correctionnels pour adultes

|                                                                              | 2004-2005 <sup>1</sup>     |              | 2005-2006      |              | 2004-2005<br>à<br>2005-2006<br>variation<br>en % |
|------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|--------------|----------------|--------------|--------------------------------------------------|
| Services correctionnels                                                      | nombre                     | % du total   | nombre         | % du total   |                                                  |
| <b>Surveillance en détention</b>                                             |                            |              |                |              |                                                  |
| Détention après condamnation, provinces et territoires                       | 77 868 <sup>r</sup>        | 23,4         | 77 630         | 22,7         | -0,3                                             |
| Détention provisoire                                                         | 124 214 <sup>r</sup>       | 37,4         | 131 375        | 38,4         | 5,8                                              |
| Autres types de détention temporaire <sup>2</sup> , provinces et territoires | 14 391 <sup>r</sup>        | 4,3          | 15 520         | 4,5          | 7,8                                              |
| Total de la détention, provinces et territoires                              | 216 473 <sup>r</sup>       | 65,2         | 224 525        | 65,6         | 3,7                                              |
| Détention après condamnation, milieu fédéral                                 | 7 971 <sup>r</sup>         | 2,4          | 8 285          | 2,4          | 3,9                                              |
| <b>Total de la surveillance en détention</b>                                 | <b>224 444<sup>r</sup></b> | <b>67,6</b>  | <b>232 810</b> | <b>68,0</b>  | <b>3,7</b>                                       |
| <b>Surveillance communautaire</b>                                            |                            |              |                |              |                                                  |
| Probation                                                                    | 79 652                     | 24,0         | 81 430         | 23,8         | 2,2                                              |
| Libération conditionnelle provinciale                                        | 1 762                      | 0,5          | 1 875          | 0,5          | 6,4                                              |
| Condamnation avec sursis                                                     | 18 890                     | 5,7          | 18 580         | 5,4          | -1,6                                             |
| Total de la surveillance communautaire, provinces et territoires             | 100 304                    | 30,2         | 101 885        | 29,8         | 1,6                                              |
| Libérations dans la collectivité (SCC) <sup>3</sup> , milieu fédéral         | 7 328 <sup>r</sup>         | 2,2          | 7 654          | 2,2          | 4,4                                              |
| <b>Total de la surveillance communautaire</b>                                | <b>107 632<sup>r</sup></b> | <b>32,4</b>  | <b>109 539</b> | <b>32,0</b>  | <b>1,8</b>                                       |
| <b>Total des services correctionnels<sup>4</sup></b>                         | <b>332 076<sup>r</sup></b> | <b>100,0</b> | <b>342 349</b> | <b>100,0</b> | <b>3,1</b>                                       |

<sup>r</sup> révisé

1. Certaines données de l'Enquête intégrée sur les services correctionnels pour 2004-2005 ont été révisées.

2. En raison d'un changement de système, la Colombie-Britannique ne dispose pas de données sur les autres types de détention temporaire à compter du 1er avril 2005. Les comparaisons des données avec celles des années précédentes doivent donc être effectuées avec prudence.

3. Les libérations de la surveillance communautaire du Service correctionnel du Canada (SCC) représentent le passage de la détention en milieu fédéral à la mise en liberté sous conditions fédérale. Cette catégorie comprend les contrevenants sous responsabilité fédérale, provinciale ou territoriale qui sont en semi-liberté et en liberté conditionnelle totale, ainsi que les contrevenants fédéraux en liberté d'office. Elle exclut les contrevenants mis en liberté à l'expiration d'un mandat et ceux faisant l'objet d'autres types de mises en liberté.

4. En raison de données manquantes, le total des services correctionnels exclut les données de l'Île-du-Prince-Édouard et des Territoires du Nord-Ouest afin de permettre les comparaisons à l'échelle nationale entre 2004-2005 et 2005-2006.

**Note:** En raison de l'arrondissement, la somme des pourcentages peut ne pas correspondre à 100.



## Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés

Avril 2008 (données provisoires)

Les ventes intérieures de produits pétroliers raffinés ont atteint 7 773,6 milliers de mètres cubes en avril, en hausse de 2,0 % par rapport au même mois de l'année précédente. (Un mètre cube correspond à 6,3 barils.)

Les ventes se sont accrues dans trois des sept principaux groupes de produits, les mazouts lourds (+18,2 %) ayant été en tête, suivis du carburant diesel et des carburateurs pour turboréacteurs.

Les ventes d'essence à moteur, qui ont représenté environ 42 % du total, sont restées inchangées comparativement au même mois un an plus tôt.

Les mazouts légers ont enregistré la plus forte baisse (-15,2 %), suivis des charges pétrochimiques

et de la catégorie «autres produits», composée principalement de produits pétroliers non finis.

**Nota :** Les données provisoires sur les ventes intérieures de produits pétroliers raffinés ne sont plus stockées dans CANSIM.

**Définitions, sources de données et méthodes :** numéro d'enquête 2150.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent de diffusion au 613-951-9497 ou composez sans frais le 1-866-873-8789 (*energ@statcan.ca*), Division de la fabrication et de l'énergie.

## Ventes de produits pétroliers raffinés

|                                     | Avril 2007 <sup>r</sup>  | Avril 2008 <sup>p</sup> | Avril 2007 à avril 2008<br>variation en % |
|-------------------------------------|--------------------------|-------------------------|-------------------------------------------|
|                                     | milliers de mètres cubes |                         |                                           |
| <b>Total, tous les produits</b>     | <b>7 621,3</b>           | <b>7 773,6</b>          | <b>2,0</b>                                |
| Essence à moteur                    | 3 278,8                  | 3 286,3                 | 0,2                                       |
| Carburant diesel                    | 1 925,9                  | 2 048,2                 | 6,3                                       |
| Mazouts légers                      | 371,9                    | 315,2                   | -15,2                                     |
| Mazouts lourds                      | 403,1                    | 476,5                   | 18,2                                      |
| Carburateurs pour turboréacteurs    | 523,3                    | 542,4                   | 3,7                                       |
| Charges pétrochimiques <sup>1</sup> | 405,6                    | 398,4                   | -1,8                                      |
| Tous les autres produits raffinés   | 712,8                    | 706,7                   | -0,9                                      |

<sup>r</sup> révisé

<sup>p</sup> provisoire

1. Matières produites par les raffineries et utilisées par l'industrie pétrochimique dans la fabrication des produits chimiques, du caoutchouc synthétique et d'une variété de plastiques.

## Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers raffinés

Février 2008

Il est maintenant possible de consulter les données de février sur l'approvisionnement, l'utilisation et les ventes intérieures des produits pétroliers raffinés.

**Données stockées dans CANSIM : tableaux 134-0001 à 134-0004.**

**Définitions, sources de données et méthodes :** numéro d'enquête 2150.

Le numéro de février 2008 de la publication *Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers raffinés au Canada*, vol. 63, n° 2 (45-004-XWF,

gratuite), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec la Sous-section de marketing et de diffusion au 613-951-9497 ou composez sans frais le 1-866-873-8789 (*energ@statcan.ca*), Division de la fabrication et de l'énergie.

## L'utilisation de l'eau à des fins agricoles 2007

Il est maintenant possible de consulter des données initiales sélectionnées de 2007 provenant de l'Enquête sur l'utilisation de l'eau à des fins agricoles.

---

**Définitions, sources de données et méthodes :  
numéro d'enquête 5145.**

Les données sont offertes sur demande uniquement. Pour obtenir plus de renseignements ou

pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent d'information au 613-951-0297 (*environ@statcan.ca*), Division des comptes et de la statistique de l'environnement. Télécopieur : 613-951-0634. ■

## Nouveaux produits

**Comptes nationaux des revenus et dépenses : estimations trimestrielles**, premier trimestre de 2008, vol. 56, n° 1  
**Numéro au catalogue : 13-001-XIB**  
(gratuit).

**Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers raffinés au Canada**, février 2008, vol. 63, n° 2  
**Numéro au catalogue : 45-004-XWF**  
(gratuit).

**Location de biens de consommation**, 2006  
**Numéro au catalogue : 63-239-XWF**  
(gratuit).

**Permis de bâtir**, avril 2008, vol. 52, n° 4  
**Numéro au catalogue : 64-001-XWF**  
(gratuit).

**Information sur la population active**, du 11 au 17 mai 2008  
**Numéro au catalogue : 71-001-XWF**  
(gratuit).

**Juristat**, vol. 28, n° 6  
**Numéro au catalogue : 85-002-XIF**  
(gratuit).

**Juristat**, vol. 28, n° 6  
**Numéro au catalogue : 85-002-XPf** (11 \$/100 \$).

**Les prix sont en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison supplémentaires s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.**

Les numéros au catalogue se terminant par : -XWF, -XIB ou -XIF représentent la version électronique offerte sur Internet, -XMB ou -XMF, la version microfiche, -XPB ou -XPf, la version papier, -XDB ou -XDF, la version électronique sur disquette, -XCB ou -XCF, la version électronique sur CD-ROM, -XVB ou -XVF, la version électronique sur DVD-ROM et -XBB ou -XBF, une base de données.

### Pour commander les produits

**Pour commander par téléphone, ayez en main :**

- Le titre
- Le numéro au catalogue
- Le numéro de volume
- Le numéro de l'édition
- Votre numéro de carte de crédit.

Au Canada et aux États-Unis, composez le : **1-800-267-6677**

Pour les autres pays, composez le : **1-613-951-2800**

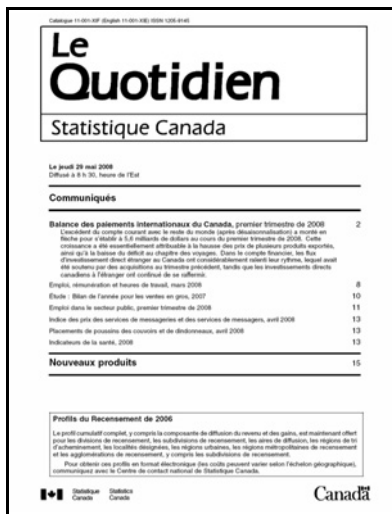
Pour envoyer votre commande par télécopieur, composez le : **1-877-287-4369**

Pour un changement d'adresse ou pour connaître l'état de votre compte, composez le : **1-877-591-6963**

**Pour commander par la poste, écrivez à :** Finances, immeuble R.-H.-Coats, 6<sup>e</sup> étage, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada, ajoutez 5 % de TPS et la TVP en vigueur.

**Pour commander par Internet, écrivez à :** [infostats@statcan.ca](mailto:infostats@statcan.ca) ou téléchargez la version électronique en vous rendant au site Web de Statistique Canada ([www.statcan.ca](http://www.statcan.ca)). À la page *Nos produits et services*, sous *Parcourir les publications Internet*, choisissez *Payantes*.

**Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.**



## Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001-XIF.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications et des services de bibliothèque, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10<sup>e</sup> étage, section G, 100 promenade Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse <http://www.statcan.ca>. Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à [listproc@statcan.ca](mailto:listproc@statcan.ca). Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez : subscribe quotidien prénom et nom.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2008. Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

---

## **Calendrier des communiqués : 9 au 13 juin 2008**

---

(À cause de circonstances imprévisibles, les dates de parution peuvent être modifiées.)

| <b>Date de parution</b> | <b>Titre</b>                                                                           | <b>Période de référence</b> |
|-------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| 9                       | <b>Étude : La victimisation motivée par la haine</b>                                   | 2004 et 2006                |
| 9                       | <b>Contrôle et vente des boissons alcoolisées</b>                                      | 2007                        |
| 10                      | <b>Commerce international de marchandises du Canada</b>                                | Avril 2008                  |
| 10                      | <b>Cinémas</b>                                                                         | 2006                        |
| 11                      | <b>Taux d'utilisation de la capacité industrielle</b>                                  | Premier trimestre de 2008   |
| 11                      | <b>Indice des prix des logements neufs</b>                                             | Avril 2008                  |
| 12                      | <b>L'observateur économique canadien</b>                                               | Juin 2008                   |
| 12                      | <b>Enquête canadienne sur l'utilisation d'Internet</b>                                 | 2007                        |
| 13                      | <b>Enquête mensuelle sur les industries manufacturières</b>                            | Avril 2008                  |
| 13                      | <b>Productivité du travail, rémunération horaire et coût unitaire de main-d'oeuvre</b> | Premier trimestre de 2008   |